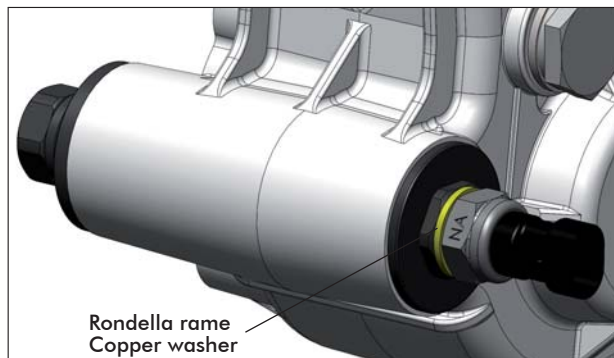


ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

TIPO PTO
PTO TYPE

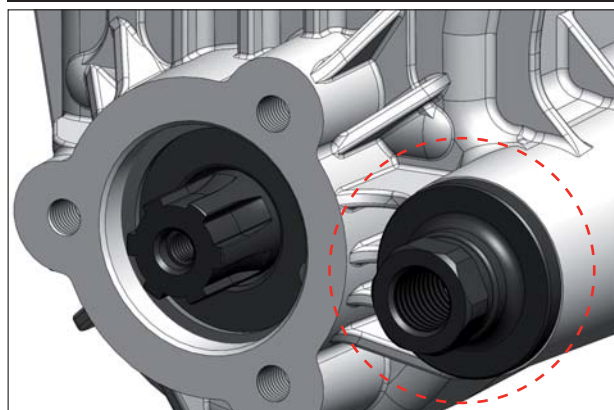
IMCB



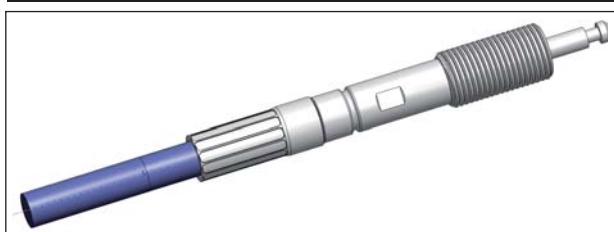
- 1) Avvitare l'interruttore a puntale come indicato in figura.
Screw-in the pressure switch as shown in the picture.

L'interruttore deve essere sempre montato per evitare fuoriuscite di olio dal cambio ed è assolutamente necessario l'impiego della rondella distanziale inclusa nel sacchetto.

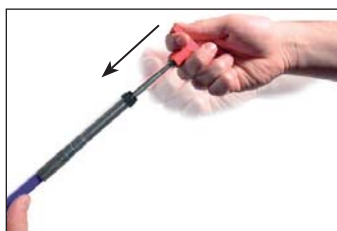
The pressure switch must be always fitted in order to avoid oil leakage from the gearbox and it is strictly needed to fit the spacer washer included in the plastic bag.



- 2) Identificare la posizione in cui verrà fissato il telecomando.
Find out the location where the cable control will be mounted.



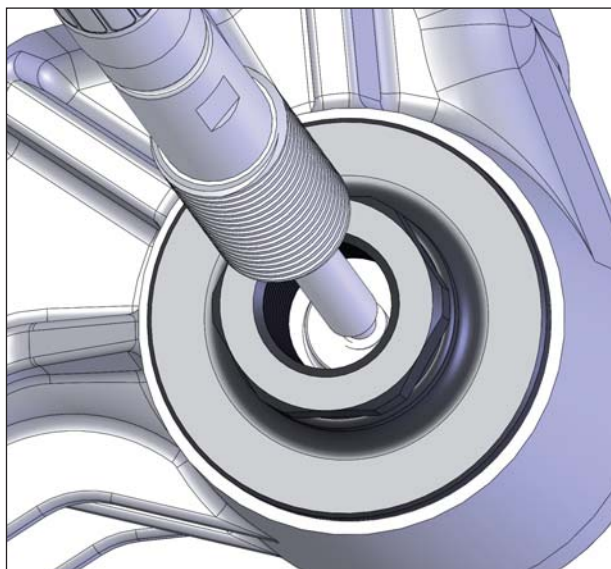
- 3) Verificare che il telecomando abbia l'estremità come rappresentata in figura.
Be sure that the cable control must have the terminal as shown in the picture.



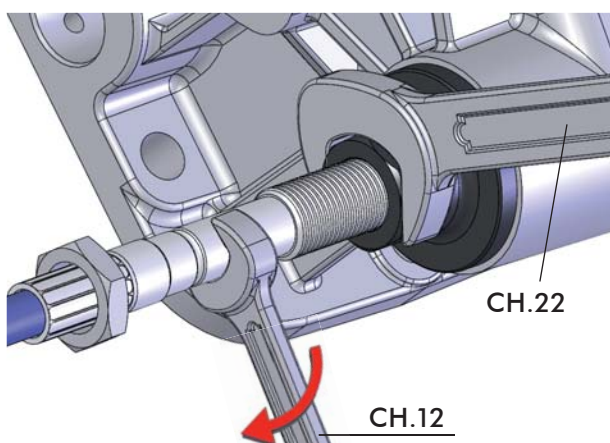
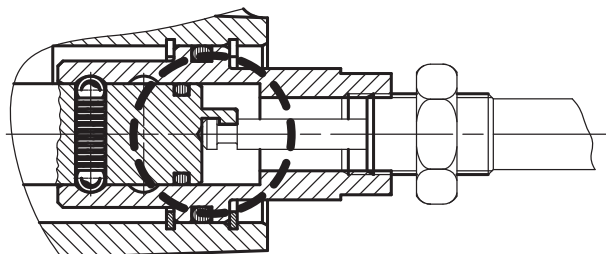
- 4) Far fuoriuscire completamente il cavo di acciaio.
Stick out the steel wire fully.



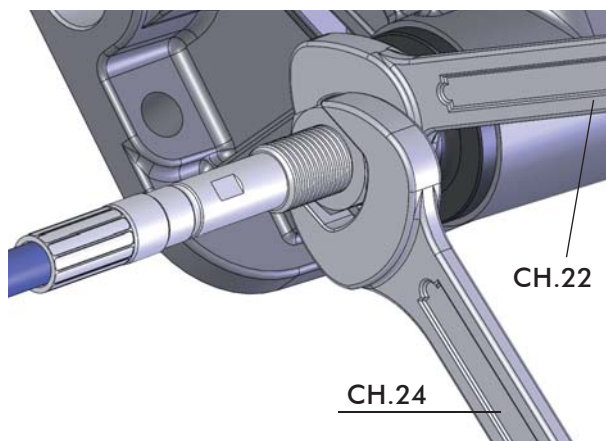
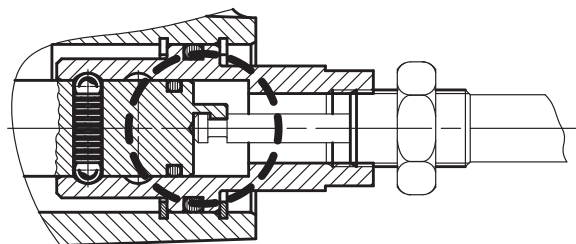
- 5) Identificare la posizione dello spacco all'interno dell'innesto.
Find out the groove inside the PTO engagement system.



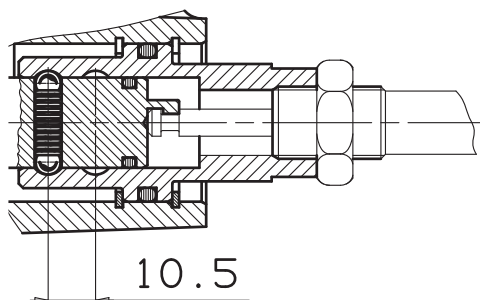
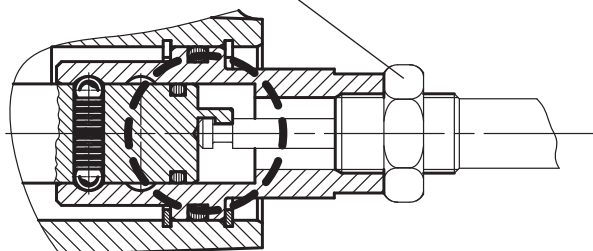
- 6) Inserire il terminale del cavo, agganciandolo come rappresentato nel disegno.
Insert the terminal of the cable control and attach it as shown in the picture.



- 7) Avvitare la guaina del telecomando, serrandola fermamente. È possibile modificare **LEGGERMENTE** la posizione della leva del telecomando non arrivando a finecorsa. Per una **MAGGIORE** regolazione, vedere pagina 3.
Screw the cable firmly. It is possible to adjust the lever position finely without reaching the end of stroke. For a major adjustment please see page 3.

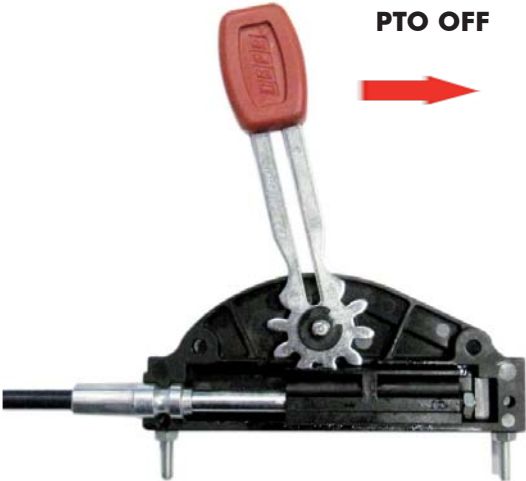
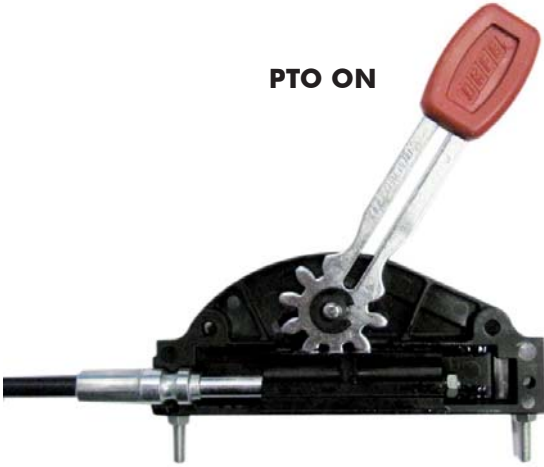


- 8) Bloccare il controdado sull'innesto.
Tight the counter-nut.



- 9) Verificare il corretto funzionamento della presa di forza, considerando che la corsa di innesto è pari a 10,5 mm.
Check the right working of the PTO taking into consideration that the angament travel is 10,5mm.

MAGGIORE REGOLAZIONE DELLA POSIZIONE DELLA LEVA DEL TELECOMANDO
MAJOR ADJUSTMENT OF LEVER POSITION OF CABLE CONTROL**- APRIRE IL TELECOMANDO / OPEN THE CABLE CONTROL**

PRIMA / BEFORE	DOPO / AFTER
PTO OFF  PTO ON 	Per una maggiore regolazione della posizione della leva, SOLLEVARE LA LEVA E TRASLARE DI UNO O DUE DENTI LA CREMAGLIERA nella direzione indicata. For a major adjustment of the lever position, lift and move the lever to the given direction by one or two teeth of the rack. PTO OFF  PTO ON 
 CHIUDERE IL TELECOMANDO CLOSED THE CABLE CONTROL	Su alcune prese di forza, le posizioni rappresentate di PTO ON e PTO OFF, possono invece rappresentare condizioni di PTO OFF e PTO ON. On some PTO's, the indicated positions PTO ON and PTO OFF, can be inverted and become PTO OFF and PTO ON.